

学生番号		名 前	
------	--	-----	--

1. 以下のロシア語を日本語に直してください。

[5 点×14=70 点]

- (1) вопрос современности 現代の問題
- (2) географическое панятие 地理的概念
- (3) исследование космоса 宇宙探査
- (4) невмешательство во внутренние дела 内政不干渉
- (5) ограничение экспорта обычных вооружений 通常兵器輸出制限
- (6) опыт 経験
- (7) открытие воздушного сообщения 航空路開設
- (8) партнёрство パートナーシップ
- (9) полное единство взглядов 見解の完全な一致
- (10) преодоление кризисных ситуаций 危機的状況の克服
- (11) соблюдение 遵守
- (12) Советский Союз ソ連
- (13) сокращение ядерного оружия 核兵器削減
- (14) углубление сотрудничества 協力の深化

2. 以下のロシア語を日本語に訳してください。

[10 点×3=30 点]

- (1) Государство — политическая организация общества, страна со своим правительством и своим законом. 国家とは、社会の政治的組織、すなわち自身の政府と法律を持つ国のことである。

- (2) Государство должно защищать своих граждан.

国家は、自身の国民を守らなければならない。

---

- (3) Стороны рассмотрели предложения о превращении Балканского полуострова в зону,

свободную от ядерного оружия.

---

両者は、バルカン半島非核地帯化の提案を検討した。

---

---